

PUNJAB SINDH FINANCE

**TRUCK/TRAILER
LOAN & REFINANCE**

ਨਵੇਂ ਪੁਰਾਣੇ ਟ੍ਰੈਕਾਂ/ਟ੍ਰੈਲਰਾਂ ਦੀ ਕੁਝ ਹੀ ਘੰਟਿਆਂ ਵਿੱਚ
Financing/Refinancing ਦਾ ਪੂਰਾ ਪ੍ਰਬੰਦ

- Quick Loan Approval Guaranteed
- Bad credit..... No Problem
- Low Down Payment
- Lowest Rate of Interest
- Paper Work..... Minimum
- Best Flexible Terms & Conditions

6665 Tomken Rd #202, Mississauga, ON L5T 2C5 (Tomken/Midway)

Gary Chatha

President 647.227.3385

✉ info@punjabsindhfinance.com ☎ 905.440.0000

TOTAL HOME ਮੰਨ ਪਸੰਦ ਦੀਆਂ ਖਿੜਕੀਆਂ ਤੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ
Windows & Doors ਲਗਵਾਉ ਤੇ ਢੇਰ ਸਾਰੀ ਬਚਤ ਪਾਓ!

WINTER & SPRING SPECIAL SALE

- | | |
|--------------|----------------------|
| •WINDOWS | •FIBERGLASS DOORS |
| •STEEL DOORS | •SLIDING PATIO DOORS |

- Honest & fair prices
- Professional installation
- High quality products
- First class service

For 5 Stars Reviews Online & Testimonial visit:
<https://thwindowsdoors.com/testimonials/>

Guaranteed
lowest Price
up to **50% OFF**



Phone: 416-661-6666 | Toll Free: 1-855-550-0610

7250 Keele street, Unit 167, Vaughan, ON. L4K 1Z8
Email: info@thwindowsdoors.com | Web: thwindowsdoors.com

ਮੁੰਹੋ ਬੋਲਦੀ Kitchen and Washroom ਬਣਵਾਓ

Pearson Kitchen & Cabinet

Free Estimate

We Specialize in granite, quartz & marble countertops

We Specialize In: **100%** Satisfaction On Time

- Kitchen Cabinets, Pantries & Floor tiles
- All Types of Range Hoods (etc. Heavy Duty, Noiseless)
- Installation of Washroom Vanities, Showers and bathroom tiles
- Many Counter-top options to choose from (Granite, Marble, Quartz; etc.)
- Custom Office Counters & Bar Installation
- We install all kinds of tiles and hardwood floor

ਵਾਜਿਬ ਦਾਮ ਤੇ ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਕੰਮ

Call Vikramjit Sangha: **416-200-0931**

Special Discount for Contractors | Buy Direct From The Factory

271 - Glidden Rd. Unit#5, Brampton (Kennedy&Glidden)

**Data everywhere.
No surprise charges
anywhere.**

NEW

**NATION-WIDE. NO ZONES.
TALK, TEXT & DATA PLANS
\$35/MO.**

chatr
AUTHORIZED DEALER

379 Main St. North, Brampton, ON
905-451-0379

2456 Lake shore Blvd W, Etobicoke, ON

Taxes extra. Offer subject to change without notice. Get up to 1GB of data on the Talk, Text and Data Plan. Once you reach your 3G speed data allotment, your data speed will be reduced until your next anniversary date. TM Trademarks used under license ©2019

ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ (ਡਿਕਸੀ)
ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਸੰਗਤ ਨੂੰ
'ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਪੰਥਕ ਅਲਾਇੰਸ' ਵਲੋਂ ਬੇਨਤੀ

ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੀ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਜੀ,

ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕਾ ਖਾਲਸਾ, ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹਿ॥

ਸੰਗਤ ਦੀ ਸੱਭਾ ਮਿਹਨਤ, ਅਥਾਹ ਸ਼ਰਧਾ ਅਤੇ ਤਿਲਡੁੱਲ ਸਦਕਾ ਸੱਤਰਵਿਆਂ ਵਿਚ ਇੱਕ ਲਿਕੇ ਜਿਹੇ ਘਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਅੱਜ ਨਾਰਥ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਹੀ ਨਹੀਂ ਬਣਕਿ ਦੱਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਅਹਿਮ ਸਥਾਨ ਰੱਖਦਾ ਹੈ। ਸੰਗਤ ਦੁਆਰਾ ਸੰਗਤ ਲਈ ਉਸਾਰੇ ਗਏ ਇਸ ਗੁਰੂਘਰ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਿਸੇ ਇੱਕ ਪਿਰ ਜਾਂ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਨਿਜੀ ਹੋਰਾਂ ਵਿੱਚ ਨਾ ਹੋ ਕੇ ਸੰਗਤ ਕੱਲ ਹੀ ਚਹਿਰਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਮੌਜੂਦਾ ਕਮੇਟੀ ਵਲੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸਲਾਹ ਤੋਂ ਕੀਤੀਆਂ ਮਨਮਲੀਆਂ ਸਾਡੀ ਆਉਣ ਵਾਲੀ ਪੀਤੀ ਲਈ ਘਾਡਕ ਸਿੱਧ ਹੋਣਗੀਆਂ। ਇਸ ਲਈ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਚਰਨਾਂ ਵਿੱਚ ਹੱਥ ਜੋੜ ਕੇ ਬੇਨਤੀ ਹੈ ਕਿ ਇੱਕ ਵਾਰ ਪਹਿਲਾਂ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਮੌਦੂ ਨਾਲ ਮੌਦੂ ਨਾਲ ਦੇਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਸ ਗੁਰੂ ਘਰ ਨੂੰ ਆਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਪੀਤੀਆਂ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਨਾ ਸੌਂਕ ਬਣਾਈ ਹੋ। ਤੁਹਾਡਾ ਇੱਕ-ਇੱਕ ਅਹਿਮ ਵੇਟ ਸਾਡੇ ਇਸ ਸੰਖੀ ਦੇ ਧੂਰੇ ਨੂੰ ਕਵਿਖ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਅਹਿਮ ਮਾਰਗ ਦਰਸਕ ਬਣਾਉਣ ਵਿੱਚ ਸੱਦਰਤ ਕਰੇਗਾ। ਸਾਡਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਹੈ ਕਿ ਸੰਗਤ ਦੁਆਰਾ ਸੰਗਤ ਲਈ ਬਣਾਇਆ ਇਹ ਸਿੱਖੀ ਦਾ ਧੂਰ ਸਦਾ ਲਈ ਸੰਗਤ ਦੇ ਹੱਦਾਂ ਵਿੱਚ ਰਹੇ।

01 ਬਡਿਆਲ, ਅਵਤਾਰ ਸਿੰਘ Badyal, Avtar Singh 416-464-2067	02 ਬੈਨਸ, ਅਬਿਨਾਸ਼ ਸਿੰਘ Bains, Abinash Singh 416-671-9469	05 ਭੁਲਾਰ, ਗੁਰਿੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ Bhullar, Gurinderjit Singh 416-452-2011	06 ਬੋਲਿਨਾ, ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ Bolina, Paramjeet Singh 416-881-3636	07 ਦੀਓਲ, ਅਮਰੀਕ ਸਿੰਘ Deol, Amrik Singh 416-450-6011

09 ਗਿੱਲ, ਜਸਵੀਰ ਸਿੰਘ Gill, Jasvir Singh 905-455-1653	11 ਯੋਹਲ, ਹਰਜੀਤ ਸਿੰਘ Johal, Harjot Singh 416-820-6445	12 ਪੰਧਰ, ਰਣਜੋਧ ਸਿੰਘ Pandher, Ranjodh Singh 905-455-9152	14 ਸਹੋਤਾ, ਜੋਧ ਸਿੰਘ Sahota, Jodh Singh 647-261-0078	16 ਸਿੰਘ, ਬਲਕਾਰ Singh, Balkar 647-298-8464	21 ਸਿੰਘ, ਨਵਜੀਤ Singh, Navjot 416-558-0146

ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਦੇ 11 ਬੋਰਡ ਆਫ਼ ਡਾਇਰੈਕਟਰਜ਼ ਚੁਣੇ ਜਾਣਗੇ, ਜਿਸ ਵਾਸਤੇ ਉਪਰੋਕਤ ਦਾਸਤਿਆਂ ਦੀ ਸਲੋਟ ਤਿਆਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਲਈ ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੀ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਜੀ ਆਉ 'ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਪੰਥਕ ਅਲਾਇੰਸ' ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਬਣ ਕੇ ਪੰਥਕ ਅਲਾਇੰਸ ਦੇ ਉਮੀਦਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੇਟਾ ਪਾ ਕੇ ਕਾਮਯਾਬ ਕਰੇ ਜੀ।

ਵੋਟਾਂ ਮਿਤੀ: 31 ਮਾਰਚ, 2019, ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ

ਸਮਾਂ: ਸਵੇਰੇ 9:30 ਵਜੇ ਤੋਂ 6:30 ਸ਼ਾਮ

ਸਥਾਨ: ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ, 7080 ਡਿਕਸੀ ਰੋਡ, ਮਿਸਿਸਾਗਾ

ਨੋਟ: ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਲਈ ਸਮੁੱਹ ਮੈਂਬਰ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਇੱਕ ਫੋਟੋ ਆਈ. ਫੀ. ਜੁਝੂਰ ਲਿਆਉਣ ਜਿਸ ਤੇ ਪਤੇ ਦਾ ਸਬੂਤ ਹੋਵੇ।

ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ

ਪੰਥਕ ਅਲਾਇੰਸ ਦਾ ਮਨੋਰਥ ਪੱਤਰ

- ਸੰਵਿਧਾਨ:-** ਨਵੀਂ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਬਣਦੇ ਸਾਰ ਹੀ ਜਨਰਲ ਬਾਡੀ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਬੁਲਾ ਕੇ ਸੰਵਿਧਾਨ ਵਿੱਚ ਸੋਧਾਂ ਹੋਣਗੀਆਂ ਤਾਂ ਜੋ ਕੋਈ ਵੀ ਕਮੇਟੀ ਆਪਹੁਦੀਆਂ ਨਾ ਕਰ ਸਕੇ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਸਾਲ ਵਿੱਚ ਦੋ ਜਨਰਲ ਬਾਡੀ ਦੀਆਂ ਮੀਟਿੰਗਾਂ ਜੁਝੂਰੀ ਕਰਵਾਈਆਂ ਜਾਣਗੀਆਂ।
- ਗਰਾਊਂਡਾਂ:-** ਬੱਚਿਆਂ ਅਤੇ ਮਾਪਿਆਂ ਨੂੰ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਨਾਲ ਜੋੜਣ ਲਈ ਪਹਿਲੇ ਸਾਲ ਹੀ ਗਰਾਊਂਡਾਂ ਚਾਲੂ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਣਗੀਆਂ।
- ਪਰਮ ਪ੍ਰਚਾਰ:-** ਸਿੱਖੀ ਅਤੇ ਮਾਂ ਬੋਲੀ ਦੇ ਪ੍ਰਚਾਰ ਲਈ ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਗੁਰਮਤਿ ਸਕੂਲ ਦਾ ਪਹਿਲ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਵਿਸਥਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਜਿਸਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਖਾਲਸਾ ਸਕੂਲ ਦੀ ਸਥਾਪਨਾ ਹੋਵੇਗਾ।
- ਕਲਚਰ ਅਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰ:-** ਆਪਣੇ ਅਮੀਰ ਵਿਰਸੇ ਤੇ ਧਰਮ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਨਾਰਥ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਕਿਸਮ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਮਲਟੀ ਮੀਡੀਆ ਮਿਊਜ਼ੀਅਮ ਸਥਾਪਤ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।
- ਐਲੀਵੇਟਰ / ਲਿਫਟ:-** ਲੋਤਵੰਦਾਂ ਅਤੇ ਬਜੁਰਗਾਂ ਦੀ ਸਹੂਲਤ ਲਈ ਲਿਫਟ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕਾਰਜਕਾਲ ਦੌਰਾਨ ਚਾਲੂ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।
- ਹਿਸਾਬ - ਕਿਤਾਬ:-** ਗੁਰੂ ਦੀ ਗੋਲਕ ਨੂੰ ਪੰਜ ਮੈਬਰਾਂ ਦੀ ਕਮੇਟੀ ਦੀ ਨਿਗਰਾਨੀ ਅਧੀਨ ਗਿਣ ਕੇ ਖਜ਼ਾਨਾਚੀ ਰਾਹੀਂ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਹਰ ਮਹੀਨੇ ਹਿਸਾਬ-ਕਿਤਾਬ ਨੈਟਿਸ ਬੋਰਡ ਤੇ ਲਗਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ।
- ਕੀਰਤਨੀ ਜਥੇ / ਕਥਾ ਵਾਚਕ:-** ਯੋਗ ਕੀਰਤਨੀ ਜਥੇ ਅਤੇ ਕਥਾ ਵਾਚਕ ਮੰਗਵਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਪਾਰਦਰਸ਼ੀ ਬਣਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਦੀ ਨਿਗਰਾਨੀ ਲਈ ਪੰਜ ਮੈਬਰਾਂ ਦੀ ਕਮੇਟੀ ਬਣਾਈ ਜਾਵੇਗੀ।
- ਸਬ- ਕਮੇਟੀਆਂ:-** ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਚਲਾਉਣ ਲਈ ਚੁਣੀ ਹੋਈ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਅਡਵਾਈਜਰੀ ਕਮੇਟੀ ਅਤੇ ਸਬ ਕਮੇਟੀਆਂ ਦਾ ਗਠਨ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।
- ਬਾਹਰੀ ਸੁੰਦਰਤਾ:-** ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਅਤੇ ਜਨਰਲ ਬਾਡੀ ਦੀ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਦੇ ਨਾਲ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਅੰਦਰੂਨੀ ਅਤੇ ਬਾਹਰਲੀ ਦਿਖ ਨੂੰ ਸੁਧਾਰਨ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਫੈਰੀ ਰੋਡ ਵਾਲੇ ਪਾਸੇ ਵਾਧਾ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਜੋੜਾ ਘਰ ਅਤੇ ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ ਬਣਾਏ ਜਾਣਗੇ।
- ਭਵਿੱਖ ਦੀਆਂ ਛੋਨਾਵਾਂ:-** ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਉਦੇਸ਼ ਖਾਲਸਾ ਸਕੂਲ, ਡੇਅ ਕੇਅਰ, ਬਿਰਧ ਆਸ਼ਰਮ, ਰਿਸੋਰਸ ਅਤੇ ਟਰੋਡ ਸੈਂਟਰ ਸਥਾਪਿਤ ਕਰਨਾ ਹੋਵੇਗਾ।

Please vote for all these Candidates of Panthak Alliance

1 ਬਡਿਆਲ, ਅਵਤਾਰ ਸਿੰਘ Badyal, Avtar Singh	12 ਪੰਧਰ, ਰਣਜੋਧ ਸਿੰਘ Pandher, Ranjodh Singh
2 ਬੈਨਸ, ਅਬਿਨਾਸ਼ ਸਿੰਘ Bains, Abinash Singh	13
3	14 ਸਹੋਤਾ, ਜੋਧ ਸਿੰਘ Sahota, Jodh Singh
4	15
5 ਭੁਲਾਰ, ਗੁਰਿੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ Bhullar, Gurinderjit Singh	16 ਸਿੰਘ, ਬਲਕਾਰ Singh, Balkar
6 ਬੋਲਿਨਾ, ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ Bolina, Paramjeet Singh	17
7 ਦੀਓਲ, ਅਮਰੀਕ ਸਿੰਘ Deol, Amrik Singh	18
8	19
9 ਗਿੱਲ, ਜਸਵੀਰ ਸਿੰਘ Gill, Jasvir Singh	20
10	21 ਸਿੰਘ, ਨਵਜੀਤ Singh, Navjot
11 ਯੋਹਲ, ਹਰਜੀਤ ਸਿੰਘ Johal, Harjot Singh	22

ਉਨਟੋਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਦੀ

ਤਾਨਾਸ੍ਤਾਹ ਕਮੇਟੀ ਨੂੰ

ਸੰਗਤ ਵਲੋਂ ਕੁਝ ਸਵਾਲ

- ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਸੰਵਿਧਾਨ ਮੁਤਾਬਕ ਜਨਰਲ ਬਾਡੀ ਦੀ ਹਰ ਸਾਲ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਮੀਟਿੰਗ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ ਪਰ ਪਿਛਲੇ ਤਿੰਨ ਸਾਲਾਂ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਕੀਤਾ ਨਹੀਂ?
- ਕੀ ਕਮੇਟੀ ਦੱਸ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕਿ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੱਡੇ ਪ੍ਰਜੈਕਟ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਜਾਂ ਉਸ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਕਿਤਾਬ ਜਨਰਲ ਬਾਡੀ ਨੂੰ ਦੇਣ ਦੀ ਲੋੜ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ਸਮਝੀ?
- ਕੀ ਕਮੇਟੀ ਦੱਸ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕਿ ਤਿੰਨ ਕੁ ਮਹੀਨਿਆਂ ਵਿੱਚ ਬਣਾਏ 1071 ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੀ ਫੀਸ ਦੇ 1,178,100 ਡਾਲਰ ਕਿਥੋਂ ਜਮ੍ਹਾਂ ਕਰਵਾਏ?
- ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦਾ ਸਰਪ ਬੈਂਕਿਟ ਹਾਲ ਵਿੱਚ ਭੇਜ ਕੇ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਹੁਕਮਾਂ ਦੀ ਘੱਟ ਉਲੰਘਣਾ ਕਿਉਂ ਕੀਤੀ ਗਈ?
- ਵਿਰਸੇ ਅਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰ ਦੇ ਪ੍ਰਸਾਰ ਲਈ ਦਾਈ ਲੱਖ ਡਾਲਰ ਖਰਚ ਕੇ ਬਣਾਇਆ ਮਲਟੀ ਮੀਡੀਆ ਮਿਊਜ਼ੀਅਮ ਕਿਉਂ ਤੇਜ਼ਿਆ ਗਿਆ?
- ਸਿੱਖੀ ਅਤੇ ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਨੂੰ ਪ੍ਰਦੱਲ ਕਰਨ ਲਈ ਵਧੀਆ ਪੰਜਾਬੀ ਸਕੂਲ ਬੰਦ ਹੋਣ ਕਿਨਾਰੇ ਕਿਉਂ ਜਾ ਪੁੱਜਾ?
- ਕੀ ਕਮੇਟੀ ਦੱਸ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕਿ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੱਡੇ ਕੰਮ ਲਈ ਕਿੰਨੇ ਟੈਂਡਰ ਲਈ ਗਏ ਅਤੇ ਕਿੱਥੇ ਅਤੇ ਕਿੰਨੇ ਖੇਲ੍ਹੇ ਗਏ?
- ਕੀ ਡੈਰੀ ਅਤੇ ਡਿਕਸੀ ਦੀ ਕਾਰਨਰ ਤੇ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਵਿਉਂਤਬੰਦੀ ਤੋਂ ਮਿੱਟੀ ਸੁੱਟ ਕੇ ਘਾਹ ਵਿਛਾਉਣ ਨੂੰ ਆਲੀਸ਼ਾਨ ਪਾਰਕ ਕਿਹਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ?
- ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਬੇਡਣ ਵਾਲੀਆਂ ਵਧੀਆ ਗਰਾਊਂਡਾਂ ਵਿੱਚ ਅੱਜ ਗੋਡੇ-ਗੋਡੇ ਬੂਟੀ ਕਿਉਂ ਖੜ੍ਹੀ ਹੈ?
- ਕੀ ਕਮੇਟੀ ਵਲੋਂ ਜਿਮ ਵਿੱਚ ਕਮਰੇ ਕਿਉਂ ਬਣਾਏ ਗਏ?
- ਕੀ ਕਮੇਟੀ ਦੱਸ ਸਕਦੀ ਹੈ ਕ

Thursday, March 28, 2019

ନୟରିଆ

13 ਅਪ੍ਰੈਲ ਪਹਿਲੀ ਸਤਾਬਦੀ 'ਤੇ



ਜਗਦੀਸ਼ ਸਿੰਘ ਚੋਹਕਾ
91-921799744
001-403-285-4208

ਜੱਲ੍ਹਿਆਵਾਲੇ ਬਾਗ 'ਚ ਡੁਲਿਆ ਖੂਨ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਦੀ ਏਕਤਾ ਦਾ ਪ੍ਰਤੀਕ ਹੈ

ਫਿਰਕੁ ਕੁਰੱਤਣ ਤੋਂ ਦੂਰ, 'ਇਕ ਦੂਜੇ ਦੇ ਗੱਲੇ ਨਾਲ ਲੱਗੇ, ਬਹੁ-
ਯਾਰਮਿਕ ਏਕਤਾ ਦਾ ਸਬੂਤ ਦੇ ਕੇ ਆਪੇ ਆਪਣੇ ਧਾਰਮਿਕ
ਤਿਉਹਾਰ ਮਿਲ ਕੇ ਮਨਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਜਦ ਕਿ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ
ਆਪਣੇ ਸਮਾਰਜੀ ਸੌਂਡੇ ਹਿਤਾਂ ਲਈ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਵੰਡੇ ਤੇ ਰਾਜ ਕਰੋ
ਦੀ ਨੀਤੀ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰ ਰਹੀ ਸੀ ! ਪਰ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੇ ਇਸ
ਅੱਡਿਆਚਾਰੀ ਕਾਂਡ ਦੌਰਾਨ ਸੁਭਾਰੂ ਜ਼ਜਬੇ ਅਤੇ ਫਿਰਕੁ ਏਕਤਾ
ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਅਡੋਲ ਰਹੇ ?

1918 ਵਿੱਚ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਸਲਾਨਾ ਸੰਮੇਲਨ ਦੌਰਾਨ ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਹੋਇਆ ਕਿ ਅਗਲਾ ਸੰਮੇਲਨ 1919 ਵਿੱਚ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ! ਬਰਤਾਨਵੀ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਇਸ ਸੰਮੇਲਨ ਨੂੰ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਰਾਜਨੀਤੀ ਕਰਨ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਦੇਖਣ ਲੱਗ ਪਈ। ਕਿਉਂਕਿ ਪਹਿਲੀ ਸੰਸਾਰ ਜੰਗ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਈ ਸੀ ਅਤੇ ਉਹ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਫੌਜ ਲਈ ਰਕ਼ਰੂਟਾਂ ਦੇ ਇਕ ਖਤਾਨੇ ਵੱਲੋਂ ਵੇਖ ਰਹੀ ਸੀ ! ਇਸ ਲਈ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਕੌਮੀ ਭਾਵਨਾਵਾਂ ਅਤੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਲਈ ਵੱਧ ਰਹੀ ਤਾਂਥ੍ਰ ਨੂੰ ਤੁਰੰਤ ਰੋਕਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਸੀ। ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਸ਼ਹਿਰ ਮੰਦਰ ਲਾਹੌਰ ਦੇ ਇਕ ਡਾ: ਸਤਪਾਲ ਅਤੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਵਕੀਲ ਡਾ: ਸੈਫੂਦੀਨ ਕਿਚਲੂ ਨੇ ਕਾਂਗਰਸ ਸੰਮੇਲਨ ਅਯੋਜਿਤ ਕਰਨ ਦੀ ਪਹਿਲ ਕਦਮੀ ਕਰਨ ਦਾ ਬੀਤਾ ਚੁੱਕਿਆ ਸੀ। ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਇਸ ਸੰਮੇਲਨ ਨੂੰ ਇਕ ਗੰਭੀਰ ਚੁਣੌਤੀ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਦੇਖ ਰਹੀ ਸੀ ! ਪਰ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਮੰਦਰ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਪਹਿਲਾ ਹੀ ਘਰ ਕਰ ਚੁੱਕੀ ਹੋਈ ਸੀ ! ਉਤਰੀ ਅਮਰੀਕਾ ਮੰਦਰ ਪੰਜਾਬੀ ਪ੍ਰਾਸ਼ੀਅਂ ਵੱਲੋਂ ਆਜ਼ਾਦੀ ਲਈ 1913-14 ਦੌਰਾਨ ਚਲਾਇਆ ਗਦਰ-ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਅਗਵਾਈ 'ਚ ਮੰਦੇਲਨ, 'ਜਿਸ ਨੂੰ ਬਰਤਾਨਵੀ ਬਸਤੀਵਾਦੀਆਂ ਨੇ ਬੜੇ ਸ਼ਾਤਾਰਨਾ ਅਤੇ ਕਰੂਰ ਤਰੀਕਿਆਂ ਨਾਲ ਕੁਚਲ ਦਿਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਲਈ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਮੰਦਰ ਗੋਰਿਆ ਦੇ ਇਸ ਜਾਬਰਾਨਾ ਕਦਮ ਵਿਰੁਧ ਇਕ ਰੋਹ ਪੈਦਾ ਹੋਣਾ ਰਾਜਸੀ ਸੀ ? ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਮੰਦਰ ਇਕ ਜੁਝਾਰੂ ਜਜਬੇ ਨੇ ਵੀ ਜਨਮ ਲਿਆ। ਪੰਜਾਬ ਮੰਦਰ ਫਿਰਕੂ ਏਕਤਾ ਅਤੇ ਆਜ਼ਾਦੀ ਲਈ ਲਗਨ ਕਾਰਨ ਬਾਂ-ਬਾਂ ਲੋਕ ਸੰਘਰਸ਼ ਸ਼ੀਲ ਹੋ ਰਹੇ ਸਨ ! ਲੋਕ ਭਾਵੇਂ ਖਾਮੋਸ਼ ਸਨ, ਪਰ ਇਹ ਖੇਮੋਸ਼ੀ ਇਕ ਬੁਝੂਦੀ ਗੋਲਾ ਸੀ ?

ਰੈਲਟ ਅੱਕਟ: 1917-18 ਵਿਚ ਮੈਂਟਗੁ ਨੇ ਹਿੰਦੇਸਤਾਨ ਦਾ ਦੌਰਾ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਜੋ ਇਪੋਰਟ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ, ਉਸ ਮੁਤਾਬਿਕ ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਫਾਈਲਾਂ ਅਤੇ ਜਾਬਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਫੌਜੀ ਹੋਈ ਇਕ ਸਿਆਸੀ ਸੂਝਹੀ ਮਸ਼ੀਨ ਹੈ ? ਕਸੀਦਗੀ ਵਾਲੇ ਸਿਆਸੀ ਮਾਹੌਲ ਨਾਲ ਨਿਸ਼ਚਿਨ ਸੱਕਣਾ ਉਸ ਦੇ ਵੱਸ ਦਾ ਰੋਗ ਨਹੀਂ ? 1919 ਵਾਲੇ ਹਾਲਾਤ ਬਤੀ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਟਕਰਾਅ ਵੱਲ ਵੱਧ ਰਹੇ ਸਨ ? 22 ਅਪ੍ਰੈਲ 1918 ਨੂੰ ਮੈਂਟਗੁ ਚੈਮਸ ਫੋਰਡ ਸਕੀਮ ਉਪਰ ਸ਼ਿਸ਼ਲੇ ਸਹੀ ਪਾਈ ਗਈ। 29 ਅਪ੍ਰੈਲ 1918 ਨੂੰ ਬੰਬਈ ਵਿਖੇ ਕਾਂਗਰਸ ਨੇ ਇਸ ਸਕੀਮ ਨੂੰ ਨਿਰਾਸ਼ਾਜਨਕ ਅਤੇ ਨਾ-ਤਸੱਲੀ ਬਖਸ਼ ਦੱਸ ਕੇ ਕਿਹਾ, 'ਕਿ ਸਵਰਾਜ ਤੋਂ ਕੁਝ ਘੱਟ ਨਹੀਂ ? ਇਸੇ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ ਰੁਸੀ ਇਨਕਲਾਬ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਵੱਲੋਂ ਛੋਟੀਆਂ ਕੌਮਾਂ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਰੱਖਿਆ, ਜਿਸ ਨੇ ਹਿੰਦੇਸਤਾਨ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਲਹਿਰ ਨੂੰ ਉਤਸ਼ਾਹ ਦਿੱਤਾ ! 1918 ਦੇ ਅੰਤਲੇ ਦਿਨਾਂ ਅੰਦਰ ਰੋਲਟ ਐਕਟ ਬਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਅੰਦਰ ਬਹਿਸ ਛਿੜ ਪਈ ! ਪਰ 21-ਮਾਰਚ 1919 ਨੂੰ ਰੋਲਟ ਐਕਟ ਪਾਸ ਹੋ ਗਿਆ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਗਾਂਧੀ ਜੀ ਨੇ ਕੌਮੀ ਪੱਧਰ ਤੇ ਐਜੀਟੇਸ਼ਨ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨ ਲਈ ਐਲਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਹੜਤਾਲ ਦੀ ਤਾਰੀਕ ਪਹਿਲਾ 30 ਮਾਰਚ 1919 ਤੇਹ ਕੀਤੀ ਜੋ ਬਦਲ ਕੇ 6 ਅਪ੍ਰੈਲ 1919 ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ। ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਿੱਚ ਡਾ. ਕਿਚਲੂ ਮਹੇਂਦੀ ਸਾਹਿਬ ਨੇ ਸਾਉਨ ਚਿੰਨ ਸਾਥ ਚਾਰੀੰਤ ਪੋਸ਼ੀ

ਅਤ ਡਾ: ਸਤਪਾਲ ਨ, ਲਾਹੌਰ ਵਿਚ ਲਾਲ ਦੁਨੀਚਦ, ਚਘਰਾ
ਰਾਮਭਜਨ ਦਤ ਆਦਿ ਵਲੋਂ ਐਜੀਟੇਸ਼ਨ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰ ਦਿੱਤਾ।
ਚੀਫ਼ ਖਾਲਸਾ ਦੀਵਾਨ ਦੇ ਕਰਤਾ ਧਰਤਾ "ਸਰ ਸੁੰਦਰ ਸਿੰਘ
ਮਜ਼ੀਠੀਆ" ਨੇ ਇਸ ਐਕਸ਼ਨ ਦੀ ਪੁਰਜ਼ੋਰ ਨਿਖੇਥੀ ਕੀਤੀ। 1-6
ਅਪ੍ਰੈਲ ਲਗਪਗ ਸਾਰੇ ਦੇਸ਼ ਅੰਦਰ ਮੁੰਬਲ ਹਤਤਾਲ ਹੋਈ ਜੋ
ਸਮੁੱਚੇ ਦੇਸ਼ ਵਾਸੀਆਂ ਦੇ ਏਕੇ ਦਾ ਸਬੂਤ ਸੀ। ਪੰਜਾਬ ਅੰਦਰ
ਸਿੱਖਾਂ ਗਿੱਤਾਂ ਅਤੇ ਮਸਲਾਮਾਨਾਂ ਦੇ ਹੋਏ ਏਕੇ ਕੁਝਨ ਗੋਰੀ

ਸਿਖ, ਹਿੰਦੂਆਂ ਅਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦੇ ਹੱਦ ਕੀਤੇ ਗਏ।
ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਹੱਥਾਂ ਪੈਰਾ ਦੀ ਪੈ ਗਈ ? 9-ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਗਾਂਧੀ ਜੀ
ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਵਲ ਆਉਂਦਿਆਂ ਪਲਵਲ ਦੇ ਮੁਕਾਮ ਤੇ ਰੋਕ ਕੇ
ਗ੍ਰਿੰਡਾਰ ਕਰ ਲਿਆ।
ਜਿਥੋਂ ਤਕ ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਸਵਾਲ ਹੈ, 4-ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਭਾਵੇਂ
ਕਿਚਲੂ ਅਤੇ ਡਾ: ਸਤਪਾਲ ਨੂੰ ਜਲਸਿਆਂ 'ਚ ਬੋਲਣ ਦੀ ਮਨਾਈ
ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ। 6-ਅਪ੍ਰੈਲ 1919 ਨੂੰ ਹਰਤਾਲ ਨੂੰ ਸਫਲ
ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਸਾਰੇ ਸ਼ਹਿਰ ਅੰਦਰ ਇਸਤਿਹਾਰ ਲਾਏ ਗਏ।
ਸ਼ਹਿਰ ਅੰਦਰ ਹਿੰਦੂ, ਸਿੱਖ ਅਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ
ਬੰਨ੍ਹ ਪੜੇ ਗੇ। ਇਥੇ ਹਿੰਦੂ ਸਿੱਖ ਮੁਸਲਿਮ ਸਿੱਖ ਅਤੇ

ਮੁਕੰਮਲ ਏਕਾ ਸੀ। ਉਸੇ ਦਿਨ ਇਕ ਜਲਸਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਜਿਸ ਵਿੱਚ 50-ਹਜ਼ਾਰ ਦੇ ਹਜ਼ਾਰ ਮੁੰਡੀ ਸੀ ਤੇ ਇਸ ਜਲਸੇ ਦੀ ਸਦਾਰਤ ਅਬਦੂਲ ਇਸਲਾਮ ਨੇ ਕੀਤੀ। ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਮੱਤੇ ਜੋ ਹੋਰਨਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਰੌਲਟ ਐਕਟ ਨੂੰ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਨਾ ਦੇਣ ਸਬੰਧੀ ਪਾਸ ਕੀਤੇ ਗਏ। 5-ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਸਾਰੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਵਾਸੀਆਂ ਵਲੋਂ ਮਿਲ ਕੇ ਰਾਮ-ਨੌਮੀ ਦਾ ਤਿਉਹਾਰ ਵੀ ਮੰਨਾਇਆ ਗਿਆ। ਹਿੰਦੂ, ਮੁਸਲਮਾਨ ਤੇ ਸਿੱਖ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਏਕਤਾ ਦੇ ਜਲੂਸ ਨੂੰ ਚੋਧਰੀ ਬੁੱਧੇ ਨੇ ਬਕਾਇਦਾ ਬੰਧੇਜ ਵਿੱਚ ਕਾਇਮ ਰੱਖਿਆ ਤੇ ਕੋਈ ਅਣਸੁਖਾਈ ਘਟਨਾ ਨਹੀਂ ਵਾਪਰੀ। ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਕੇਂਟੜਾ ਆਹੂਲਵਾਲੀਆ ਅੰਦਰ ਅਲਹਾਬਾਦ ਬੈਂਕ ਦੇ, ਬਰਾਂਡੇ ਵਿੱਚ ਮਿ:

ਇਰਵਿੰਗ ਡੀ.ਸੀ. ਜਲੂਸ ਨੂੰ ਤੱਕਦਾ ਰਿਹਾ, ਅਤੇ ਲੋਕ ਗਾਂਧੀ ਦੀ ਜੈ, ਕਿਚਲੂ ਜੀ ਦੀ ਜੈ, ਸਤਪਾਲ ਜੀ ਦੀ ਜੈ ਦੇ ਨਾਹਰੇ ਲਾ ਰਹੇ ਸਨ। ਜਦਕਿ ਬਾਦਸ਼ਾਹ ਨੂੰ ਰੱਬ ਸਲਾਮਤ ਰੱਖੇ ਦੀ ਧੁੰਨੀ ਵਜਾਈ ਗਈ। ਜਲੂਸ ਅੰਦਰ ਜਦੋਂ ਮੁਸਲਮ-ਰਜਾਕਾਰਾਂ ਦੀ ਆਖਰੀ ਟੁਕੜੀ ਗੁਜ਼ਰ ਰਹੀ ਸੀ ਤੇ ਲੋਕ ਤਾਡੀਆਂ ਮਾਰ ਰਹੇ ਸਨ ਤਾਂ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸ਼ਨਰ ਬਹੁਤ ਸਟਪਟਾਇਆ। 9-ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਡੀ.ਸੀ. ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਗਵਰਨਰ ਦਾ ਹੁਕਮ ਆਇਆ, 'ਕਿ ਡਾ: ਕਿਚਲੂ ਅਤੇ ਡਾ: ਸਤਪਾਲ ਨੂੰ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਤੋਂ ਬਦਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇ ? ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਡੀ.ਸੀ. ਦੀ ਕੋਠੀ ਸਾਰੇ ਅਫਸਰਾਂ ਦੀ ਮੀਟਿੰਗ ਸੱਦ ਕੇ ਸਹਿਰ ਅੰਦਰ ਸਾਰਾ ਫੌਜੀ ਤੇ ਪੁਲੀਸ ਬੰਦੋਬਸਤ ਕਰਕੇ ਡਿਊਟੀਆਂ ਲਾ ਦਿੱਤੀਆਂ। ਕਿਉਂਕਿ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਡਰ ਸੀ ਕਿ ਆਗੂਆਂ ਦੀ ਗਿਣਦਤੀ ਕਾਰਨ ਹਲਾਤਾਂ ਨਾਲ ਨਿਛਣ ਲਈ ਰੋਹ 'ਚ ਆਏ ਸਹਿਰ ਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ ਸਿਫਣ ਲਈ ਫੌਜੀ ਬੰਦੋਬਸਤ ਤਿਆਰ-ਬਰ-ਤਿਆਰ ਰਹੇ। ਰੇਲਵੇ ਲਾਂਘੇ, ਅਤੇ ਥਾਂ-ਥਾਂ ਨਾਕੇ ਲਾਏ ਗਏ। ਕੈਪਟਨ ਮੈਸੀ ਨੇ ਅਧਾਰੇਸ਼ਨ ਲਈ ਮਸ਼ੀਨ ਗੰਠਾਂ ਅਤੇ ਤੋਪਾਂ ਆਦਿ ਬੀਡਨ ਦੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰੀ ਲਈ।

10-ਅਪ੍ਰੈਲ 1919 ਨੂੰ ਸਾਰੀ ਬਦਬਸਤ ਮੁਕਾਮਲ ਕਰਕ
ਡਾ: ਸਤਪਾਲ ਅਤੇ ਡਾ: ਕਿਚਲੁ ਨੂੰ ਕੋਠੀ ਸੱਦਿਆ ਗਿਆ ਤੇ



ਸਰਕਾਰੀ ਹੁਕਮ ਦਿਖਾਕੇ ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਭੇਜਣ ਦੇ ਹੁਕਮ ਕਰਕੇ ਮੋਟਰ ਕਾਰ ਰਾਹੀਂ ਦੋਨੋਂ ਆਗੂਆਂ ਨੂੰ ਧਰਮਸ਼ਾਲਾ ਵੱਲ ਤੋਂ ਦਿੱਤਾ। ਲੀਡਰਾਂ ਦੀ ਗਿਫ਼ਤਾਰੀ ਦੀ ਖਬਰ ਜਿਉਂ ਹੀ ਸਹਿਰ ਵਿੱਚ ਫੈਲੀ, 11-ਵਜੇ ਸਹਿਰ ਅੰਦਰ ਸਾਰਾ ਕਾਰੋਬਾਰ ਠੱਪ ਹੋ ਗਿਆ। ਲੋਕ ਪਹਿਲਾ ਹੀ ਗਾਂਧੀ ਜੀ ਦੀ ਗਿਫ਼ਤਾਰੀ ਤੋਂ ਰੋਹ ਵਿੱਚ ਸਨ ਉਪਰੋਕਤ ਖਬਰ ਸੁਣ ਕੇ ਸਹਿਰ ਅੰਦਰ ਹਜੂਮ ਇਕੱਠਾ ਹੋ ਗਿਆ ਅਤੇ 50-ਹਜ਼ਾਰ ਦੇ ਹਜੂਮ ਦਾ ਇਕੱਠਨ "ਬੁੰਗਾ ਤੇ ਰੱਤੋਂ" ਦੀ ਅਗਵਾਈ 'ਚ ਰੇਲਵੇ ਦੇ ਉਚੇ ਪੁਲ ਦੇ ਰਸਤੇ ਡੀ.ਸੀ. ਦੀ ਰਿਹਾਇਸ਼ ਵੱਲ ਵੱਧਣ ਲੱਗ ਪਿਆ। ਲੋਕ ਰੋਹ 'ਚ, ਨਾਹਰੇ ਮਾਰਦੇ ਅਤੇ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਵਿਰੁੱਧ ਰੋਸ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਦੇ ਅੱਗੇ ਵੱਧ ਰਹੇ ਸਨ। ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਹਜੂਮ ਨੂੰ ਸਿਵਲ ਲਾਈਨ ਵੱਲ ਜਾਣ ਤੋਂ ਰੋਕਾਵ ਲਈ ਪੁਲੀਸ, ਘੋੜ ਸਵਾਰ, ਹਥਿਆਰ ਬੰਦ ਦਸਤੇ ਤਾਇਨਾਂ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ਹਜੂਮ ਪਾਲਾ ਬੰਨ ਕੇ ਅੱਗੇ ਵੱਧ ਰਿਹਾ ਸੀ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਪਾਸ ਕੋਈ ਹਥਿਆਰ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਜਦੋਂ ਲੋਕ ਅੱਗੇ ਵੱਧੇ ਤਾਂ ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਗੋਲੀ ਚਲਾ ਦਿੱਤੀ। ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਲੋਕ ਮਾਰੇ ਗਏ ਅਤੇ ਕਈ ਜਖਮੀ ਹੋ ਗਏ। ਜਦੋਂ ਲੋਕ ਫਿਰ ਵੀ ਅੱਗੇ ਵੱਧੇ ਤਾਂ ਫੌਜ ਨੇ ਫਿਰ

ਮੈਂ ਡਾਇਰ ਕੀਤਾ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਚਿਰ ਕਰਦਾ ਰਿਹਾ ਸਿੱਨਾ ਚਿਰ
ਸਾਰਾ ਹਜੂਮ ਤਿੱਤਰ ਬਿੱਤਰ ਨਾ ਹੋ ਗਿਆ।"

ਅਗਵਾਈ ਵਿੱਚ ਗੋਰਖੇ ਸਿਪਾਹੀ ਤੇ ਕੁਝ ਗੋਰੇ ਫੌਜੀ ਅਫਸਰ ਸਨ, 'ਵਾਪਸ ਪਰਤ ਗਏ। ਬਾਗ ਅੰਦਰ ਮਨੁੱਖੀ ਲਾਸ਼ਾਂ, ਜਖਮੀ ਅਤੇ ਮੌਤ ਤੇ ਮੁੰਹ ਤੋਂ ਬਚੇ ਲੋਕੀ ਹਾਏ ਪਾਣੀ, ਹਾਏ ਪਾਣੀ ਦੀ ਪੁਕਾਰ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ ! ਪਰ ਪਾਣੀ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਸੀ ! ਹਰ ਪਾਸੇ ਦਹਿਸਤ ਅਤੇ ਬੱਛਜਦਾ ਦਾ ਮਾਹੌਲ ਸੀ। ਕੁਝ ਲੋਕਾਂ, ਜੱਬੇਬੰਦੀਆਂ ਅਤੇ ਵਲੰਟੀਆਰਾਂ ਨੇ ਸਾਰੀ ਰਾਤ ਲਾਸ਼ਾਂ ਸ਼ਾਮਲ ਅਤੇ ਜੁਖਮੀਆਂ ਦੀ ਦੇਖਭਾਲ ਦੀ ਡਿਊਟੀ ਨਿਭਾਈ। ਸਾਰੀ ਰਾਤ ਜਿਵੇਂ ਜਿਵੇਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਵਾਰਦਾਤ ਦਾ ਪਤਾ ਚੱਲਿਆ, 'ਲੋਕ ਆਪਣੇ ਵਾਰਸਾਂ ਦੀ ਭਾਲ ਵਿੱਚ ਬਾਗ ਵਲ ਜਾਂਦੇ ਰਹੇ। ਮਰਨ ਵਾਲੇ, ਜਖਮੀ ਅਤੇ ਗਵਾਚੇ ਤੇ ਨਾਮਲੂਮ ਲੋਕਾਂ ਬਾਰੇ ਸਰਕਾਰ ਤੋਂ ਬਿਨ੍ਹਾਂ ਤੇ ਗੈਰ ਸਰਕਾਰੀ ਇਨਕਾਬਾਰੀ ਕਮੇਟੀਆਂ ਦੀਆਂ ਵੱਖੇ ਵੱਖ ਰਿਪੋਰਟਾਂ ਸਾਹਮਣੇ ਆਈਆਂ ? ਮਰਨ ਵਾਲੇ ਸਿੱਖ, ਹਿੰਦੂ, ਮੁਸਲਮਾਨ, ਇਸਤਰੀਆਂ ਅਤੇ ਬੱਚੇ ਸਨ। ਇਕ ਰਿਪੋਰਟ ਅਨੁਸਾਰ 406 ਮਰਨ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਹੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ।

ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ 42 ਛੋਟੇ-ਛੋਟੇ ਬੱਚੇ ਅਤੇ ਇਕ ਬੱਚਾ ਕੇਵਲ 7-ਮਹੀਨੇ ਦਾ ਸੀ ਜੋ ਸਾਮਰਾਜੀਆਂ ਦੀ ਗੋਲੀ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋਇਆ ਸੀ।
ਜੱਲਿਆ-ਵਾਲੇ ਬਾਗ ਦੇ ਸਾਕੇ ਬਾਦ ਸ਼ਹਿਰ 'ਚ ਮਾਰਸ਼ਲ ਲਾਅ ਅਤੇ ਕਰਫ਼ਿਊ ਲਾ ਦਿੱਤਾ ਜੋ, 4-ਜਨ 1919 ਤੱਕ ਜਾਰੀ

ਲੋਕ ਆਤਮ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਹੋ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਅਤੇ ਜਨ ਸੁਖ ਦੀ ਵਿਸ਼ੇ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮਹੱਤਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਕਾਰਨ ਸਮੇਂ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ, ਬੈਂਤ ਮਾਰਨੇ, ਗਲੀਆਂ 'ਚ ਸਹਿਰੀਆਂ ਨੂੰ ਵਿੱਡ ਪਰਨੇ ਚੱਲਣ ਦੇ ਹੁਕਮ, ਗੋਰਿਆ ਨੂੰ ਸਲਾਮੀ ਕਰਨੀ, ਝੂਠੇ ਕੇਸ ਬਣਾਉਣੇ, ਇਸਤਰੀਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਰੀਂਗ ਕੇ ਚੱਲਣ ਲਈ ਹੁਕਮ ਕੀਤੇ ਗਏ। ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਟੱਟੀ-ਪੇਸ਼ਾਬ ਤੋਂ ਰੋਕਣਾ ਆਦਿ ਸਜ਼ਾਅ ਵਾਲਾ ਮਾਹੌਲ 8-ਦਿਨ ਜਾਰੀ ਰਿਹਾ। ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਪੰਜ ਜ਼ਿਲ੍ਹਿਆਂ 'ਚ ਮਾਰਸ਼ਲ ਲਾਇਆ ਗਿਆ। ਕਰਨਲ ਜੋਹਨਸਟਾਨ 5-ਅਪ੍ਰੈਲ ਤੋਂ 29-ਮਈ ਤਕ ਲਾਹੌਰ ਮਾਰਸ਼ਲ ਲਾਅ ਦਾ ਕਰਤਾ-ਧਰਤਾ ਸੀ। ਲਾਡਰ ਚੈਮਸਫੋਰੋਟ ਅਤੇ ਮਾਈਕਲ ਓ-ਡਵਾਈਰ ਨੇ 13-ਅਪ੍ਰੈਲ ਦੇ ਸਾਕੇ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਕੋਈ ਸਾਰ ਨਹੀਂ ਲਈ। ਪੰਜਾਬ ਅੰਦਰ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਅਤੇ ਬਾਕੀ ਥਾਵਾਂ ਤੇ ਸੈਂਸਰ ਹੱਟਣ ਬਾਅਦ ਹੀ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਬਾਕੀ ਹਿੱਸਿਆਂ 'ਚ ਜਦ ਖ਼ਬਰਾਂ ਪੁਜੀਆਂ, 'ਤਾਂ ਲੋਕ ਦਬਾਅ ਕਾਰਨ ਗੋਰਿਆ ਦੇ ਜ਼ੁਲਮ ਤੇ ਤਸੱਦੂ ਵਿਰੁਧ ਬਹੁਤ ਸੋਰ-ਸਰਾਬਾ ਹੋਇਆ। ਸਰਕਾਰ ਵਿਰੁਧ ਅਤੇ ਕਸ਼ਰਵਾਰ ਅਵਸਰਾਂ ਦੇ ਵਿਰੁਧ ਐਕਸ਼ਨ ਲੈਣ ਲਈ ਆਖਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਮੁੰਹ ਪੂੰਛਣ ਲਈ "ਹੰਟਰ ਪੜਤਾਲੀਆ ਕਮੇਟੀ" ਬਣਾਈ ਜੋ ਸਰਕਾਰੀ ਤਰਜਮਾਨੀ ਕਰਦੀ ਸੀ।

ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਅੱਗੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਨੌਕਰੀ ਤੇ ਨਾ ਲਾਉਣ ਲਈ ਕਿਹਾ! ਇਸ ਖੂਨੀ ਫੌਜੀ ਦੀ ਬਦਲੀ ਕਾਬਾਇਲੀ ਇਲਾਕੇ 'ਚ ਕੀਤੀ ਗਈ। 23-ਮਾਰਚ 1920 ਨੂੰ ਮਿਲਟਰੀ ਸੈਕਟਰੀ ਨੇ ਡਾਇਰ ਨੂੰ ਦਿੱਲੀ ਸੱਦ ਕੇ ਹੰਟਰ ਕਮੇਟੀ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਦੱਸਦੇ ਹੋਏ ਅਤੇ ਫੌਜ ਮੁੱਖੀ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਰਿਟਾਇਰ ਹੋਣ ਦਾ ਹੁਕਮ ਸੁਣਾਇਆ। ਫੌਜ ਤੋਂ ਬਰਾਖਾਸਤੀ ਬਾਅਦ ਡਾਇਰ ਇੰਗ੍ਰੇਜ਼ ਚਲਾ ਗਿਆ ਜਿਥੇ ਉਹ ਅਧਰੰਗ ਦਾ ਸਿਕਾਰ ਹੋ ਕੇ ਮਰ ਗਿਆ। ਇਸ ਜ਼ਾਲਮ ਨਸਲਵਾਦੀ ਫੌਜੀ ਨੂੰ, 'ਹਰਿਮੰਦਰ ਸਾਹਿਬ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਸਰਬ-ਰਾਹ ਵੱਲੋਂ 13 ਅਪ੍ਰੈਲ 1919 ਦੇ ਵਹਿਸ਼ੀਆਣੇ ਕਾਰੇ ਲਈ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਤੋਂ ਸਿਰੋਪਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ ਅਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਸੀ।

ਸਰ ਮਾਈਕਲ ਉਡਵਾਇਰ ਜਿਸ ਦੀ ਰੇਖ-ਦੇਖ ਅਧੀਨ
 ਜੱਲਿਆ ਵਾਲੇ ਬਾਗ ਦਾ ਸਾਕਾ ਵਾਪਰਿਆ ਉਸ ਵੇਲੇ ਪੰਜਾਬ ਦਾ
 ਗਵਰਨਰ ਸੀ। ਜੱਲਿਆ-ਵਾਲੇ ਬਾਗ ਦੇ ਖੂਨੀਕਾਰੇ ਲਈ
 ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਉਡਵਾਇਰ 1884 ਵਿੱਚ ਆਈ.ਸੀ.ਐਸ ਪਾਸ ਕਰਕੇ
 ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਸ਼ਾਹਪੁਰ ਦਾ ਮੁੱਖੀ ਨਿਯੁਕਤ ਹੋਇਆ ਸੀ। ਉਹ ਹੁੜ-
 ਮੜੀ, ਨਾਦਰਸ਼ਾਹੀ ਚਲਾਉਣ ਵਾਲਾ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਕ ਆਇਰਿਸ਼ ਮੂਲ ਦਾ
 ਗੇਰਾ ਸੀ। ਬਰਤਾਨਵੀ ਸਾਮਰਾਜ ਦਾ ਉਸਰੱਈਆ, ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ

ਹਿੜੀਬ ਸਿਖਾਉਣ ਵਾਲਾ ਰੱਠੀ, ਲੋੜ ਤੋਂ ਵੱਧ ਆਤਮ-
ਇਸ਼ਵਾਸੀ ਅਤੇ ਅੜਬ ਅਫਸਰ ਸੀ। ਉਹ ਲਾਰੰਸ ਦਾ ਪੈਰੋਕਾਰ
ਹੇਠਾਂ ਇਸ ਅਕੀਏ ਦਾ ਸੀ, 'ਕਿ ਮੁੱਢ ਵਿੱਚ ਹੀ ਤਾਕਤ ਦੀ
ਰੱਤੋਂ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਅਤੇ ਵੇਲੇ ਸਮੇਂ ਘੱਟੋਂ ਘੱਟ ਤਾਕਤ ਵਰਤ ਕੇ
ਫਲ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਗਵਰਨਰ ਬਣਨ ਬਾਦ ਹੋਈਆ
ਟਨਾਵਾਂ ਗਦਰ-ਪਾਰਟੀ, ਕਿਸਾਨੀ, ਆਜ਼ਾਦੀ ਲਹਿਰਾਂ ਅਤੇ
ਮ੍ਰਿਤਸਰ ਦੇ ਜੱਲ੍ਹਿਆ ਵਾਲਾ ਬਾਗ ਦੀ ਘਟਨਾ ਵੀ ਉਡਵਾਇਰ
ਮਨਸੁਖਿਆ ਦੀ ਸੋਚ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਸੀ। ਪੰਜਾਬ ਅੰਦਰ
ਦੁਰਸ਼ਾਹੀ ਰੋਲ ਲਈ ਡਾਇਰ ਤੇ ਉਡਵਾਇਰ ਦੋਨੋਂ ਹੀ ਸਭ ਤੋਂ
ਧਿਰਣਤ ਸਮਝੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਨਸਵਾਦੀ ਗੇਰੇ ਸਨ। ਇਨ੍ਹਾਂ
ਨੋਂ ਕਾਤਲਾਂ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀਆਂ ਦੀ ਬੇਇਜ਼ਤੀ ਤੇ ਜ਼ਲੀਲ
ਹੋਤਾ ਸੀ, 'ਦੇ ਕਾਰਿਆ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਦੇਣ ਲਈ ਮਹਾਨ ਪੰਜਾਬੀ
ਪੂਰਤ (ਸ਼ਹੀਦ) ਉਧਮ ਸਿੰਘ ਨੇ ਭਾਜੀ ਮੋਤਨ ਲਈ ਕਦਮ
ਕਿਆ ! ਜਨਰਲ ਡਾਇਰ ਪਹਿਲਾ ਹੀ ਮਰ ਚੁੱਕਾ ਸੀ, ਜਦਕਿ
ਡਾਇਰ 30 ਮਈ 1919 ਨੂੰ ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਵਾਪਸ ਬੁਲਾ
ਗਾ ਸੀ, ਜੋ ਲੰਡਨ ਵਿਖੇ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਸੀ। ਕੈਕਸਟਨ ਹਾਲ
ਡਨ, 'ਜਿਥੇ ਇਕ ਮੀਟਿੰਗ ਈਸਟ ਇੰਡੀਆ ਕੰਪਨੀ ਅਤੇ
ਇਲ ਸੈਟਰਲ ਏਸੀਅਨ ਸੁਸਾਇਟੀ ਵੱਲੋਂ ਲਾਰਡ ਸੈਟਲੈਡ ਦੀ
ਧਾਰਨਗੀ ਹੇਠ ਇਹ ਵਿਚਾਰ ਕਰਨ ਲਈ ਹੋ ਰਹੀ ਸੀ, 'ਕੀ
ਦੁਸਤਾਨੀਆਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਅਧਿਕਾਰ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਜਾਂ ਨਹੀਂ।' 13-
ਜੁਲਾਈ 1940 ਨੂੰ ਜਦੋਂ ਉਡਵਾਇਰ ਭਾਸ਼ਣ ਦੇ ਰਿਹਾ ਸੀ ਤਾਂ
ਧਮ ਸਿੰਘ ਸ਼ਹੀਦ ਨੇ 21 ਸਾਲ ਬਾਦ ਉਸ ਦਾ ਹਿੱਸਾ-ਕਿਤਾਬ
ਚਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਦੋ ਗੋਲੀਆ ਉਸ ਦੀ ਛਾਤੀ ਵਿੱਚ ਦਾਗੀਆਂ
ਈਆਂ ਤੇ ਉਹ ਉਥੇ ਹੀ ਚਲ ਵੇਸਿਆ। ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜੱਲ੍ਹਿਆਂ
ਵਾਲੇ ਬਾਗ ਦੇ ਕਾਤਲ ਦਾ ਅੰਤ ਹੋ ਗਿਆ। ਉਧਮ ਸਿੰਘ ਸੁਨਾਮ
31-ਜੁਲਾਈ 1940 ਨੂੰ ਫਾਂਸੀ ਦਿੱਤੀ ਗਈ।

)) ਜੀਲ੍ਹਾ ਵਾਲੇ ਬਾਗ ਦੇ ਸ਼ਹੀਦ (13-ਅਪ੍ਰੈਲ 1919) ਮ੍ਰਿਤਸਰ: ਪ੍ਰਾਪਤ ਸੂਚਨਾਵਾਂ ਅਤੇ ਵਸੀਲਿਆਂ ਅਨੁਸਾਰ ਕੁਲ ਤਾਂ: 406

)) ਮਾਰਸ਼ਲ ਲਾਅ ਹੋਠ ਪੰਜਾਬ ਅੰਦਰ ਸਜ਼ਾਵਾਂ ਦਿੱਤੀਆਂ

ਇਆਂ ਤੇ ਕੁਲ ਮੁਕੱਦਮੇ ਦਰਜ ਹੋਏ) 114 ਕੇਸ, ਮੁਲ਼ਜਮ
 ਛਾਏ) 456, ਮੌਤ ਦੀ ਸਜ਼ਾ) 77, ਉਮਰ ਕੈਦ/ਜਾਇਦਾਦ
 ਬਤਾਵ ਹੋਈ) 185, ਘੱਟ ਸਜ਼ਾ) 194 ਨੂੰ (ਬਾਦ 'ਚ ਕੁਝ
 ਜਾਵਾਂ ਘਟਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਗਈਆਂ)।
) 10 ਅਕਤੂਬਰ 1919 ਦਿਨ ਪਲਾਹੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਪਲੀਸ ਦੀ

ਇਸ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਅਜਿਹੇ ਨਾ-ਮਾਲਮ ਅਤੇ

ਮਨਾਮ ਸ਼ਹਿਰੀ ਸਨ, 'ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਾ ਵੇਰਵਾ ਕਿਤੇ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ ਹੈ। ਗੋਰੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਪੰਜਾਬੀਆਂ ਨੂੰ ਸਬਕ

ਪਖਾਉਣ ਲਈ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਤਸੰਦਤ ਦਾ ਸਹਾਰਾ ਲਿਆ, ਤਾਂ ਇਹ ਕੌਮ ਉਠ ਨਾ ਸਕੇ। ਉਡਵਾਇਰ ਪੰਜਾਬ ਅੰਦਰ ਉਠ ਗਿਆ, ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਲੁਧਿਆਂ ਜਾ ਕੇਂਦਰ ਵਿਚੋਗੀ ਪੰਜਾਬ



ਉਨਟਾਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ, ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ

ਦੇ ਸਮੂਹ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਆਪੀਲ

ਗੁਰੂ ਪਿਆਰੀ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਜੀ,

ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕਾ ਖਾਲਸਾ॥ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹਿ॥

ਤਿੰਨ ਦਹਾਕਿਆਂ ਤੋਂ ਵੱਧ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਹੇਠ ਲਿਖੇ 11 ਮੈਂਬਰਾਂ ਅਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗੀਆਂ ਵਲੋਂ ਭਾਈਚਾਰੇ ਅਤੇ ਉਨਟਾਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਦੀ ਸੰਗਤ ਦੀ ਸੇਵਾ ਲਈ ਜੋ ਕੁਝ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਇਆ ਹੈ, ਉਸ ਤੋਂ ਆਪ ਸਭ ਭਲੀ ਭਾਂਤ ਜਾਣੂ ਹੋ ਕਿ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਿੱਖ ਹਿੱਤਾਂ ਅਤੇ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਲਈ ਅਤੇ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਪ੍ਰਤੀ ਨਿਸ਼ਕਾਮ ਸੋਚ ਨਾਲ ਨਿਰਤੰਤ ਲੱਗੇ ਹੋਏ ਹਨ।

ਪਿਛਲੇ ਸਾਡੇ ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਦੇ ਅਰਸੇ ਟੌਰਾਨ ਸਮੂਹ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਅਕਤੂਬਰ 2015 ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਹੁਣ ਤੱਕ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਅਨੇਕਾਂ ਪ੍ਰਾਜੈਕਟ ਨੇਪਰੇ ਚੜ੍ਹਾਏ ਜਾ ਚੁੱਕੇ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਨਵੀਂ ਕਿਚਨ ਦੀ ਉਸਾਰੀ, ਈਸਟ ਹਾਲ ਦੀ ਉਸਾਰੀ, ਗੁਰੂਘਰ ਦੇ ਚਾਰ-ਚੁਫੇਰੇ ਪੈਂਦੇ ਲਾਏ ਗਏ, ਜਿੰਮ ਹਾਲ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ, ਨਵੀਂ ਕਾਰਪਿਟ, ਸਾਉਂਡ ਸਿਸਟਮ, ਐ.ਸੀ., ਹੀਟ ਸਿਸਟਮ ਅਤੇ ਰਾਗੀ ਸਿੰਘਾਂ ਲਈ ਕਮਰਿਆਂ ਨੂੰ ਬਣਾਉਣ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਹੋਰ ਅਨੇਕਾਂ ਕਾਰਜ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ।

ਉਨਟਾਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਦੇ 11 ਬੋਰਡ ਆਫ਼ ਡਾਇਰੈਕਟਰਾਂ ਦੀ 31 ਮਾਰਚ 2019 ਨੂੰ ਚੋਣ ਹੋਣ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ, ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਸਲਾਹ ਨਾਲ, ਅਸੀਂ 11 ਮੈਂਬਰ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ 7 ਡਾਇਰੈਕਟਰ (2015-2019) ਵਾਲੀ ਕਮੇਟੀ ਦੇ, ਸ. ਮਨੋਹਰ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਸ. ਗੁਰਮੇਜ ਸਿੰਘ ਪਹਿਲਾਂ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਰਹਿ ਚੁੱਕੇ ਹਨ ਅਤੇ ਸ. ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੁ ਅਤੇ ਸ. ਸਰਬਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਅਸੀਂ 11 ਸੇਵਾਦਾਰ, ਸਮੂਹ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਬੇਨਤੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਤਿੰਨ ਸਾਲਾ ਲਈ ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ ਜੀ ਤਾਂ ਜੋ ਗੁਰੂ ਘਰ ਅਤੇ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਲਈ ਆਪਣਾ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾ ਸਕੀਏ।



GURPREET SINGH BAL
ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਬਲ
416-688-9999



HARBHAJAN SINGH PANDORI
ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਪੰਡੋਰੀ
905-601-4997



MANOHAR SINGH
ਮਨੋਹਰ ਸਿੰਘ
416-888-4671



RANJIT SINGH DULAY
ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਢੂਲੇ
647-290-4704



BHUPINDER SINGH BATH
ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਬਥ
647-296-6640



HARPAL SINGH
ਹਰਪਾਲ ਸਿੰਘ
416-616-5821



PARAMJIT SINGH GILL
ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ
647-405-7115



HARPAL SINGH
ਹਰਪਾਲ ਸਿੰਘ
416-827-0402



GURMEJ SINGH
ਗੁਰਮੇਜ ਸਿੰਘ
416-844-2896



RANJIT SINGH SANDHU
ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਸੰਧੁ
647-267-9997



SARABJEET SINGH
ਸਰਬਜੀਤ ਸਿੰਘ
647-300-1341

ਉਨਟਾਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਦੇ ਡਾਇਰੈਕਟਰਾਂ ਦੀ ਚੋਣ 2019 ਲਈ ਸਾਡੇ ਉਮੀਦਵਾਰ ਬੈਲਟ ਪੇਪਰ ਦੇ ਸੈੰਪਲ ਅਨੁਸਾਰ			
1			
12	ਬੱਲ, ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ BAL, GURPREET SINGH		✓
13	ਬਾਨ, ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ BATH, BHUPINDER SINGH		✓
14	ਢੂਲੇ, ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ DULAY, RANJIT SINGH		✓
15	ਗਿੱਲ, ਪਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ GILL, PARAMJIT SINGH		✓
16	ਪੰਡੋਰੀ, ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ PANDORI, HARBHAJAN SINGH		✓
17	ਸੰਧੁ, ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ SANDHU, RANJIT SINGH		✓
18	ਸਿੰਘ, ਗੁਰਮੇਜ SINGH, GURMEJ		✓
19	ਸਿੰਘ, ਹਰਪਾਲ ਈ SINGH, HARPAL A		✓
20	ਸਿੰਘ, ਹਰਪਾਲ ਬੀ SINGH, HARPAL B		✓
21	ਸਿੰਘ, ਮਨੋਹਰ SINGH, MANOHAR		✓
22	ਸਿੰਘ, ਸਰਬਜੀਤ SINGH, SARABJEET		✓

ਉਨਟਾਰੀਓ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਵਿਖੇ 31 ਮਾਰਚ, 2019 ਨੂੰ ਸਵੇਰੇ 9.30 ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 6.30 ਵਜੇ ਤੱਕ ਆਪਣੀ ਪੇਪਰ ਦੇ ਸੈੰਪਲ ਵਾਲੇ ਪਾਸੇ 12 ਤੋਂ 22 ਤੱਕ 11 ਉਮੀਦਵਾਰਾਂ ਨੂੰ ਵੋਟ ਪਾ ਕੇ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ ਜੀ

ਸਮੂਹ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੂੰ ਨਿਮਰਤਾ ਸਹਿਤ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ 31 ਮਾਰਚ 2019, ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਸਵੇਰੇ 9.30 ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 6.30 ਵਜੇ ਤੱਕ ਗੁਰੂ ਘਰ ਵਿਖੇ ਹੋ ਰਹੀ ਚੋਣ ਵਿਚ ਆਪਣੀ ਕੀਮਤੀ ਵੋਟ ਇਨ੍ਹਾਂ 11 ਸੇਵਾਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਪਾ ਕੇ ਆਉਂਦੇ 3 ਸਾਲਾ ਲਈ ਗੁਰੂਘਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ ਤਾਂ ਜੋ ਅਸੀਂ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਸਿੱਖੀ ਦਾ ਪ੍ਰਚਾਰ, ਪੰਜਾਬੀ ਸਕੂਲ, ਬੱਚਿਆਂ ਦੀਆਂ ਖੇਡਾਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਪ੍ਰਫੁਲਤ ਕਰਨ, ਗੁਰੂ ਘਰ ਦੀ ਇਮਾਰਤ ਦਾ ਵਿਸਥਾਰ (ਸੱਚਖੰਡ ਅਸਥਾਨ, ਵੈਸਟ ਹਾਲ, ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਦੁਆਰ ਦਾ ਸਾਹਮਣੇ ਵਾਲੀ ਪਾਰਕਿੰਗ ਬਿਲਡਿੰਗ ਤੱਕ ਵਿਸਥਾਰ, ਐਲੀਵੇਟਰ) ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਗੁਰੂਘਰ ਦੇ ਨਾਲ ਲਗਦੀ ਕਰੀਕ 'ਚ ਪੁਲ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਤੇ ਪਾਰਕ ਬਣਾ ਕੇ ਅਸਥੀਆਂ ਜਲ ਪ੍ਰਵਾਹ ਕਰਨ ਦੀ ਸਹੂਲਤ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਗੁਰੂ ਘਰ ਨਾਲ ਜੁੜੀਆਂ ਸੰਗਤਾਂ 'ਚੋਂ ਮਾਹਿਰਾਂ ਦੇ ਅਧਾਰਿਤ ਸਲਾਹਕਾਰ ਕਮੇਟੀਆਂ ਬਣਾ ਕੇ ਬੱਚਿਆਂ, ਬੀਬੀਆਂ, ਬੜ੍ਹੀਆਂ, ਨਵੇਂ ਇੰਮੀਗ੍ਰਾਟਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਆਦਿ ਕਾਰਜ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀ ਸਲਾਹ ਅਤੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਨੇਪਰੇ ਚਾੜ੍ਹ ਸਕੀਏ।

ਬੇਨਤੀ ਹੈ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ 11 ਸੇਵਾਦਾਰਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀ ਕੀਮਤੀ ਵੋਟ ਪਾ ਕੇ ਸੇਵਾ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਓ ਜੀ

ਨੋਟ: ਵੋਟ ਪਾਉਣ ਮੌਕੇ ਆਪਣੀ ਪਤੇ ਦੇ ਸਬੂਤ ਵਾਲੀ ਫੋਟੋ ਆਈ.ਡੀ. ਜਰੂਰ ਲੈ ਕੇ ਆਉਣਾ ਜੀ



www.BramptonTopRelator.com
JAG AUJLA
 REAL ESTATE BROKER
 DIR: 416-371-7777
 j.aujla@rogers.com www.jagaujla.com
RE/MAX Realty Specialist Inc., Brokerage
 Independently Owned and Operated
 Off: 905-456-3232

Other Realtors only Promise
 But JAG AUJLA SOLD YOUR HOME WITH
GUARANTEED
OR HE'LL BUY IT!*



Call For a Quick & Free Home Evaluation
www.BramptonQuickHomeEvaluation.com



*Some Conditions Apply

Urgently Need New Listing in Brampton/GTA Call Jag Today To Sell Your Property For Top \$\$\$ & Accurate Price

BRAMPTON \$679,905 ਚਿੰਗਲਜ਼ੀ/ਵੀਨੀਅਮ ਪਾਕਵੇ	BRAMPTON \$659,905 ਬਰੈਮਲੀ ਰੋਡ/ ਸੈਡਲਵੁਡ	BRAMPTON \$849,905 ਵੈਨਲੇਸ/ਵੈਨ ਕ੍ਰਕ	3 Car Garage BRAMPTON \$1,469,905 ਗੋਰਵੇ/ਕੰਟਰੀਸਾਇਡ	3 Car Garage BRAMPTON \$1,679,905 ਕਵੀਨ/ਪਿਸੀਸਾਗ ਰੋਡ	BRAMPTON \$839,905 ਵੀਲਾਮਜ਼ ਪਾਕਵੇ/ਜੇਮਜ਼ ਪੋਟਰ
ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੋਹਣਾ 4+1 ਬੈਡਰੂਮ ਐਡ 4 ਵਾਸਤੁਮ ਘਰ , ਨਵੇਂ ਪੇਟ, ਲੋਮੀਨੇਟ ਫਲੋਰ, ਅਧੁਨਿਕ ਦਿਰਕ, ਸਟੋਨੀਸ ਮਿਟੀਲ ਅਪਲਾਈਸਮ, ਨਵੇਂ ਰੂਡ ਸਿੰਗ 2018, ਗੇਰਨਾਈਟ ਕਾਊਂਟ ਟਾਪ, ਮਾਸਟਰ ਬੈਡਰੂਮ ਨੂੰ 5 ਪੀਸ ਇਨ ਸੂਟ, ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨੇਂਤੇ।	ਬਹੁਤ ਸੋਹਣਾ 3+3 ਬੈਡਰੂਮ ਐਡ 5 ਵਾਸਤੁਮ ਦੇ ਫਿਟੇਚਡ ਬਕਲ ਸਟੋਨੀ ਘਰ , ਵਿਨਾਈ ਥੈਮਪੈਟ, 4 ਕਰਾ ਦੀ ਪਾਖਿੜਾ ਆਲੂ ਗਰੜਾ ਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਗ੍ਰੋਡਸ, ਵੱਡੇ ਫਲੋਰ, ਨਵੇਂ ਰੂਡ ਸਿੰਗ, ਸਟੋਨੀਸ ਮਿਟੀਲ ਅਪਲਾਈਸਮ, ਸਕੂਲ, ਬੱਸ ਸਟੇਪ, ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨੇਂਤੇ।	ਸਾਫ਼-ਸੁਖਾਂ 4 ਬੈਡਰੂਮ ਤੋਂ 4 ਵਾਸਤੁਮ ਦੇ ਫਿਟੇਚਡ ਬਕਲ ਸਟੋਨੀ ਘਰ , ਵਿਨਾਈ ਥੈਮਪੈਟ, 4 ਕਰਾ ਦੀ ਪਾਖਿੜਾ ਆਲੂ ਗਰੜਾ ਤੇ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਗ੍ਰੋਡਸ, ਵੱਡੇ ਫਲੋਰ, ਨਵੇਂ ਰੂਡ ਸਿੰਗ, ਸਟੋਨੀਸ ਮਿਟੀਲ ਅਪਲਾਈਸਮ, ਸਕੂਲ, ਪਾਰਕ, ਪਲਾਜ਼ਾ ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨੇਂਤੇ।	ਸੋਹਣਾ ਤੋਂ ਸਾਫ਼ ਸੁਖਾਂ 4 ਬੈਡਰੂਮ (approx.400 sqft), 5 ਵਾਸਤੁਮ ਦਾ ਫਿਟੇਚਡ ਬਕਲ ਸਟੋਨੀ ਘਰ, ਵੀਨੀਅਮ ਨੂੰ ਸੈਪਰੇਟ ਇਟੀਸ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਗ੍ਰੋਡਸ, ਮੇਡੇਕ ਫਲੋਰ ਨੂੰ 9 ਫੁੱਟ ਸਿੰਝਾ, ਸਟੋਨੀਸ ਮਿਟੀਲ ਅਪਲਾਈਸਮ, ਸਕੂਲ, ਪਾਰਕ, ਪਲਾਜ਼ਾ ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨੇਂਤੇ।	ਬਹੁਤ ਸੋਹਣਾ 4+1 ਬੈਡਰੂਮ , 4 ਵਾਸਤੁਮ ਦਾ ਫਿਟੇਚਡ ਬਕਲ ਸਟੋਨੀ ਘਰ, ਵੀਨੀਅਮ ਨੂੰ ਸੈਪਰੇਟ ਇਟੀਸ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਅਗ੍ਰੋਡਸ, ਦੁਸਰਾ ਫਲੋਰ ਤੋਂ ਬੈਸਮੈਟ 9 ਫੁੱਟ ਸਿੰਝਾ, ਰਿਵਾਨਾ, ਵਿਨਾਈ ਥੈਮਪੈਟ, 10 ਫੁੱਟ ਸੀਰੀਜ਼, ਦੁਸਰਾ ਫਲੋਰ ਤੋਂ ਬੈਸਮੈਟ 9 ਫੁੱਟ ਸਿੰਝਾ, ਨੈਡੇ ਵਿਦੇਸ਼ ਟਾਸ ਆਫ ਅਗ੍ਰੋਡਸ, 90 ਪੇਂਟ ਲਾਈਟਸ, ਹਾਰਡਵੁਡ ਫਲੋਰ, ਆਦਿ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਨੇਂਤੇ।	

REXDALE BODY SHOP USED CAR SALE



Specialization In:
 * All Kinds of Body Work
 * Auto Glass Windshield
 * Denting, Painting & Welding
 ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਇਸ਼ਾਰੇਸ ਕੱਪਨੀ ਨੂੰ ਕਰਵ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

SPECIAL PAINT JOB \$779

RENTAL CAR PROVIDED



25 years of Canadian Experience
 OPEN MON - SAT 9AM TO 7PM

Call Rick or Manminder Cheema: 416.749.9596 / 416.951.6431

30 Racine Rd. Toronto, ON, M9W 2Z3, FAX: 416.749.9597 www.AABODYSHOP.ca mcheemaaa@hotmail.com



KANG TAX & FINANCIAL SERVICES



- Personal and Corporate Tax Filings**
- RDSP, RESP, RRSP, TFSA Plans*
- Home and Auto Insurance***



416-271-4877 Email: sukhwinder.kang@cartewm.com

2645 ISLINGTON AVENUE, Unit # 101
 ALBION & ISLINGTON, ETOBICOKE
 OVER INDIA BAZAR GROCERY STORE

* Mutual funds provided by Carte Wealth Management Inc.
 ** Tax planning and filings provided by Kang Tax & Financial Services
 *** Property & Casualty Insurance provided by Armour Insurance Brokers Ltd.

Grand Upholstery Ltd Sofa Company Originality in Every Piece



- ਪੁਰਾਣੇ ਸੋਫਿਆਂ ਦੀ ਮੁੰਬਤ ਵੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ
- ਟੋਪ ਕੁਆਲਿਟੀ ਦੀ ਫੋਮ ਅਤੇ ਸਪੰਚਿੰਗ ਵਰਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।
- ਆਪਣੀ ਮਨਪੰਚ ਦਾ ਕੋਈ ਵੀ **L Shape** ਡਿਜਾਇਨ ਅਤੇ ਰੰਗ ਚੁਣ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹੋ।
- ਕੱਪਤਾ ਚਾੜ ਕੇ ਪੁਰਾਣਾ ਸੋਫਾ, ਡਾਇਨਿੰਗ ਚੇਅਰ ਨੂੰ ਨਵਿਆਂ ਵਰਗਾ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ

ਆਰਡਰ ਦੇ ਕੇ ਨਵੇਂ ਸੋਫੇ ਦੂਜੇ ਸਟੋਰਾਂ ਨਾਲੋ ਘੱਟ ਕੀਮਤ ਉਤੇ ਵੀ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ



ਕੁਆਲਿਟੀ ਮੂਰੌਂ ਬੋਲਦੀ ਹੈ

Tel: 905.791.2888 Cell: 647.293.3212

5 Edvac Drive # 5 & 6 Brampton ON L6S 5P3 Email: grandupholstery@gmail.com

IFS INTERSTATE FREIGHT SYSTEMS INC.

A/Z ਡਰਾਈਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

USA, Montreal, Montreal Local Within Ontario
 ਤੇ Local GTA ਤੇ Cambridge ਵਾਸਤੇ AZ ਡਰਾਇਵਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ

Also Hiring Owner Operators
 for local work & US

- 2 ਸਾਲ ਦਾ Experience, USA ਵਾਸਤੇ Fast Card ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ
- ਡਰਾਇਵਰਾਂ ਦਾ CVOR Abstract ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ

Please send resume at:
safety@interstatefreightsystem.com

Call: 416-452-0677



Special on Sale



- BUY 2 GET 1 FREE**
- ✓ Aloe Vera Gel
 - ✓ Herbal Toothpaste
 - ✓ Any Shampoo
 - ✓ Any Soap



\$4.99
 +tax
 Whole Wheat Atta

Buy 1 and get 2nd 50% off

416.356.3987 Tulsi Vati
 647.773.7657 Neem Vati

www.patanjalisewakendrabrampton.ca
 patanjilibrampton@gmail.com

22-2120 North park Dr.
 Brampton L6S 0C9
 905-790-1118

124-1065 Canadian place
 Mississauga L4W 0C2
 905-238-3131

503 Ray Lawson Blvd #3
 Brampton L6Y 0N2